

## PLOANIES SAN MARTIN Y LUNGIARÜ

I ti audun al ploan siur Klaus, a pater Franz, don Yuriy y a siur Heinrich na bela festa y n bun tēmp de Pasca. Ch'ai pois sintí che la noela dla ressoreziun y de vita nōia vègnes tuta sō cun ligrēza y portada inant cun entusiasim tla vita de sūes ploanies da  
San Martin y Lungiarü

L'UNITÉ PASTORALA VAL BADIA inviēia dōtes y dūc en lōnesc, ai 8 d'aurí 24, dales 19.30, tl gran salf dl Istitut Ladin a San Martin, a na incuntada cun le secreter dl Vēsko, siur Michael Horrer, spezialisé tl ciamp dla liturgia, che baiará dl valor de nosta partezipaziun ala liturgia y ince dl'importanza de nūsc sorvisc.

Ai 14 d'aurí él i sorvidus da Rina che organisēia n torneo de batadú por i minis y la schira jonila dla Val Badia. Dales 08.15 sarál la Santa Mēssa ciantada por le prōm iade dai minis da Rina y do mēssa jarán spo sō dal ciamp a carté y sté en compagnia. Por tó pert vègnel perié do n contribut de 10€ (marēna y boanda) y da fá l'iscriziun pro Manuela al 340 32 55 905, cina le vëndres da misdé. Dūc i minis y la schira jonila dala 3<sup>a</sup> elementara ala 3<sup>a</sup> mesana é bel inviá da tó pert!

### SAN MARTIN

La Uniun dles ères da San Martin vënn incō, Pasca, do mēssa rōses sot al tema "Na rōsa por la vita - daidé por daidé" por l'Assoziaziun Südtiroler Krebshilfe. Dilan de osta spēnora!

### LUNGIARÜ

I Stödafūch da Lungiarü inviēia dūc i mituns y les mitans da 12 agn (che i complēsc en chēsc ann) insō cina 16 agn, che á vēia da se devertí, imparé val' de nū, fá esperiēnzes nōies y tó pert al grup jonil di Stödafūch, en sabeda, ai 06 d'aurí, dales 19.45 tl magazin di Stödafūch da Lungiarü, por ciafé deplū informaziuns y se scri ite al grup jonil.

-----

La Uniun Ladins Val Badia inviēia a n danmiste d'aurela cōrta en Lōnesc de Pasca, al 1 d'aurí, tla plaza dl Istitut Ladin a San Martin cun musiga, bufet de liagnes blances y prezes, marcé di libri cun dōtes les novités firmades ULVB y cun la gran cufada de ūs da Pasca. Na bela ocajiun da sté n pū' adōm y magari da fá ince na cartada. Cornisc musicala: orghi da man y concert cun la ciantarina Ines Tavella. I metun man incēr les 11.15 do la Gran Mēssa.

La Uniun di Seniors da San Martin inviēia al Batadú tla Ciasa de Palsa en dedemesaledema, ai 17 d'aurí, dales 14.00. Iscriziuns cina en dedolōnesc, ai 16 d'aurí, por telefon 0474 524700. Le cost de partezipaziun é de 20 euro porom. Le batadú é davert a dūc y al ves aspeta de bi pesc. Gnide tröcl!

La Musiga da San Martin prēia indō dēr bel do osc aiūt por sostegni sūa ativité. Pro la detlaraziun dla cuta podēise nes destiné le 5 promile y nes daidé insciō da curí na pert dles spēises ch'i un ia por l'ann. Por os ne comporta chēsta destinaziun degun cost implū; al é ma da dé dant nosc codesc fiscal y da sotescri: Musiga da San Martin de Tor – codesc fiscal 81009430216



[unitepastorala.org](http://unitepastorala.org)

## Plata dles Ploanies San Martin y Lungiarü

ploan siur Klaus Sottsas 344 15 54 055 - [ksottsas@rolmail.net](mailto:ksottsas@rolmail.net)  
redaziun: [anton.gasser@rolmail.net](mailto:anton.gasser@rolmail.net) - 348 27 44 517 / 0474 523 194

**31.03. - 07.04.24 n. 18**

*ultimo termo por comunicaziuns: jōbia, dales 20.00*

## DOMĚNIA DE PASCA

### Vangele do san Jan 20,1-18

Le prōm dé dl'edema, é Maria da Màgdala jūda da doman adora, canch' al ê cíamò scūr, fora dala fossa y à odū che la pera ê tuta demez dal sepolcher. Ara é saltada debota da Scimun Pire y dal discepul, a chēl che Gejū ti orō bun, y ti à dit: An à tut le Signur fora de sepolcher, y i ne savun nia olach'an l' à metū. Dailò é Pire y l'ater discepul jūs ia y fora y é rovà fora dal sepolcher; ai ê saltà trami deboriada, mo deache l'ater discepul ê plū asvelt co Pire, é chēl rové por prōm dal sepolcher. Al s' à cufé jō y ite y à odū les fascas de lin ia por tera, mo al n' é nia jū ite. Tratan ê incē rové adalerch Scimun Pire, che ti gnō do, y é jū ite tl sepolcher. Al à odū les fascas de lin ia por tera y la peza dal assoius che ê stada sōl ce de Gejū; ara n' é nia pro les fascas de lin, mo dlungia, lōbrida adōm da na pert. Spo é incē jū ite l'ater discepul, che ê rové por prōm dan le sepolcher; al à odū y à cherdū. ....



*Maria da Magdala. Sciōche era ne n' à sūa parora inlaota degun pēis.*

*Dan signorí ne podōra gnanca gní cherdada a testimonié.*

*Porchēl la gran sorpresa: Gejū ti baia ados y la chērda por inom.*

*I discepui vá ciompedan y stēnta da capí la storia, mo Maria da Magdala ti la descūr. Gejū l' á inciariada.*

*Ēra le rapresentēia, cun sūa parora:*

*"I à odū le Signur" - y ara ti á comuniché ci che él ti à dit.*

*Sēgn é jū sō sorēdl.*

*Y i cristians á metū man, domēnia por domēnia, da tigní Pasca, cina incō.*

EDEMA - B	SAN MARTIN	LUNGIARÛ
<i>ora da d'isté</i> <b>31.03.24</b> <b>DOMËNIA DE PASCA</b>	<b>10.00 Mëssa solëna dla comunité</b> y benediscium dl signé ( <i>siur Klaus</i> ) <b>18.00 Öspi de Pasca</b>	<b>8.15 Mëssa solëna de Pasca</b> ( <i>don Yuriy</i> ) y benediscium dl signé <b>14.30 Öspi de Pasca</b> ( <i>don Yuriy</i> )
01.04.24 <b>LÖNESCH DE PASCA</b> <i>Irene, Ugo, Gilbert</i>	<b>9.30 Ora d'adoraziun</b> <b>10.00 Gran Mëssa por la Comunité</b> + Giovanni Unterweger + Loise Ploner Unterweger	<b>7.50 Corona</b> ( <i>siur Klaus</i> ) <b>8.15 Gran Mëssa por la Comunité</b> + Clementina Costa Schanung
02.04.24 <b>Dedolönesc</b> <i>Francësch de Paola, Angel</i>	<b>8.00 Mëssa</b> por i benefactors y la jënt dla Ciasa de Palsa + Sepl Trebo, Tor + Mariangel Tavella	
03.04.24 <b>Dedemesaledema</b> <i>Fara, Elisabeta</i>		<b>7.30 Mëssa</b> + + Ida y Pire Clara
04.04.24 <b>Jöbia</b> <i>Francësch y Iazinta da Fatima</i>		
05.04.24 <b>Pröm vëndres</b> <i>Vinzenz Ferrer, Crescenza, Iuliana</i>	<b>18.30 Adoraziun chîta</b> <b>19.00 Adoraziun deboriada</b>	<b>7.00 Adoraziun</b> <b>7.30 Mëssa</b> + + Pasquale y Anna Piccolruaz
06.04.24 <b>Sabeda</b> <i>Zeletin, Sist</i>	<b>18.30 Mëssa prefestia</b> families de Frida Videsott + Franz Planatscher, Sorega + + de Herta y Ludwig Rungger + Sergio Menegot, dl ann	
<b>07.04.24</b> <b>2ª DOMËNIA DE PASCA</b> <b>Domënia Blanca</b> <b>Dom. dla Misericordia</b>	<b>9.30 Corona</b> <b>10.00 Gran Mëssa por la Comunité</b> por les families Chizzali, dl Vësko + Angelina Vantsch Baldissera, dl ann + Maria Graffonara, dl ann + Pire Ploner, dl ann + + + Rosalia. fr. Felix, fr. Martin Ploner	<b>7.50 Corona</b> <b>8.15 Gran Mëssa por la Comunité</b> por les families de Nazio y Loise Clara por vis y def. de Berto y Lidbina Clara



Na saltada demorvëia, ce a ce,  
danter Jan y Pire.  
Un vëgn sburlé dal amur por Gejú,  
l'ater plü dessigü da süa impulsivité.  
Tan particulara che chësta saltada é,  
tan tipica éra por la noela de Pasca.  
La noela de Pasca mët en movimënt.  
Pasca ó nes armöie a n'atra vita.  
La noela de Pasca ó gní dita inant.  
Al é da pié ia y se mète sön tru.  
Inlaota se deslariâra fora  
sciöche fûch tla lëscia.  
Degügn n'ê bugn da scuté ia la notizia.  
Tres deplü jënt se lasciâ brancé da d'ëra.  
Gejú, che ê mort y gnü sopolí, é indô vi.  
Al se formâ comunités tl inom de Gejú,  
comunités, olache jënt se metô sön tru  
por tó la noela de Pasca ite te süa vita;  
cina incö y ince indoman.

*Image*